HOLIDAY LIVING®

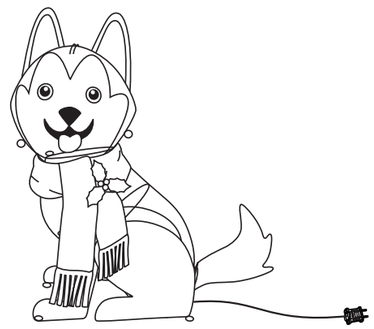
HOLIDAY LIVING and logo design are trademarks or registered trademarks of LF, LLC. All rights reserved.

HOLIDAY LIVING y el diseño del logotipo son marcas comerciales o marcas registradas de LF, LLC. Todos los derechos reservados.

ITEM/ARTÍCULO #6030440
MODEL/MODELO #W12L1211

HUSKY
HUSKY

SG25331



Questions, problems or missing parts?
Before returning, contact us on:
888-251-1006, 8 a.m. to 8 p.m., EST, Monday - Sunday or **ascs@lowes.com**.

¿Preguntas, problemas o piezas faltantes?
Antes de volver a la tienda, póngase en contacto al:
888-251-1006, de lunes a domingo de 8 a.m. a 8 p.m., hora estándar del Este, o en **ascs@lowes.com**.

Thank you for purchasing this HOLIDAY LIVING product. We've created these easy-to-follow instructions to ensure you spend your time enjoying the product instead of putting it together. But, if you need more information than what is provided here, please visit Lowes.com, search the item number and refer to the Guides & Documents tab on the product's page.

Gracias por comprar este producto HOLIDAY LIVING. Hemos creado estas instrucciones fáciles de seguir para garantizar que pase su tiempo disfrutando el producto en lugar de armándolo. No obstante, si necesita más información que la entregada aquí, visite Lowes.com, busque el número de artículo y consulte la pestaña Guides & Documents (Guías y documentos) en la página del producto.

⚠ SAFETY INSTRUCTIONS/INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS.
INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD.

When using electrical products, basic precautions should always be followed including the following:
Al usar productos eléctricos, siempre se deben respetar las siguientes medidas de precaución básicas:

READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS.
LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD.

- Do not use seasonal products outdoors unless marked suitable for indoor and outdoor use. When products are used in outdoor applications, connect the product to a Ground Fault Circuit Interrupting (GFCI) outlet. If one is not provided, contact a qualified electrician for proper installation.
  No use productos de uso por temporada en exteriores a menos que se indique que son para uso en interiores y exteriores. Al usar los productos en aplicaciones en exteriores, conéctelos a un tomacorriente con interruptor de circuito de falla de puesta a tierra (GFCI, por sus siglas en inglés). Si no se le proporcionó uno de estos, póngase en contacto con un electricista calificado para que realice la instalación adecuada.
- This seasonal use product is not intended for permanent installation or use.
  Este producto de uso por temporada no está diseñado para su uso o instalación permanente.
- Do not mount or place near gas or electric heaters, fireplaces, candles or other similar sources of heat.
  No lo ensamble o coloque cerca de calentadores eléctricos o a gas, chimeneas, velas ni otra fuente de calor similar.
- Do not secure the wiring of the product with staples or nails or place on sharp hooks or nails.
  No sujete el cableado del producto con grapas o clavos, ni lo coloque sobre ganchos o clavos afilados.
- Do not let lamps rest on the supply cord or on any wire.
  No permita que las lámparas se apoyen sobre el cable de alimentación o cualquier otro cable.
- Unplug the product when leaving the house, when retiring for the night, or if left unattended.
  Desenchufe el producto cuando salga de la casa, cuando se vaya a dormir o cuando esté sin supervisión.
- This is an electric product – not a toy! To avoid risk of fire, burns, personal injury and electric shock, it should not be played with or placed where small children can reach it.
  Este es un producto eléctrico, no un juguete. Para evitar el riesgo de incendios, quemaduras, lesiones personales y descargas eléctricas, no se debe jugar con este producto ni dejarlo al alcance de niños pequeños.
- Do not use this product for other than its intended use.
  No utilice este producto para otro uso que no sea el especificado.
- Do not hang ornaments or other objects from cord, wire or light string.
  No cuelgue adornos u otros objetos del cable o el juego de luces.

⚠ SAFETY INSTRUCTIONS/INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Do not close doors or windows on the product or extension cords as this may damage the wire insulation.
  No cierre puertas o ventanas sobre el producto o las extensiones eléctricas ya que puede dañar el aislamiento del cable.
- Do not cover the product with cloth, paper or any material not part of the product when in use.
  No cubra el producto con paños, papeles ni cualquier material que no sea parte del producto durante su uso.
- This product is equipped with push-in type lamps. Do not twist lamps.
  Este producto cuenta con bombillas a presión. No las tuerza.
- This product employs overload protection (fuse). A blown fuse indicates an overload or short-circuit situation. If the fuse blows, unplug the product from the outlet. Also unplug any additional strings or products that may be attached to the product. Replace the fuse as per the User Servicing Instructions (follow product marking for proper fuse rating) and check the product. If the replacement fuse blows, a short circuit may be present and the product should be discarded.
  Este producto posee protección contra sobrecargas (fusible). Un fusible fundido indica que se ha producido una sobrecarga o un cortocircuito. Si el fusible se funde, desenchufe el producto del tomacorriente. También desenchufe cualquier juego de luces o producto adicional que pueda estar unido a este. Reemplace el fusible según las instrucciones de mantenimiento para el usuario (consulte las etiquetas del producto para colocar el tipo de fusible adecuado) y verifique si el producto funciona. Si el fusible nuevo se funde, es posible que exista un cortocircuito. Si es así, el producto se debe desechar.
- Read and follow all instructions that are on the product or provided with the product.
  Lea y siga todas las instrucciones que están en el producto o que se proporcionan junto a este.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.
GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES.

⚠ SAFETY INFORMATION/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product.
Lea y comprenda completamente este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

WARNING/ADVERTENCIA

To reduce the risk of electric shock or injury:/Para reducir el riesgo de descargas eléctricas o lesiones:

- Do not plug in the unit before assembly./No enchufe la unidad antes de ensamblarla.
- Keep electric wires clear of being pinched or cut during assembly or installation. Discard sets with cut or damaged insulation.
  Evite aplastar o cortar los cables durante el ensamblaje o la instalación. Deseche los juegos que presenten cortes o daños en el aislamiento del cable
- For indoor and outdoor use./Para uso en interiores y exteriores.

CAUTION/PRECAUCIÓN

a) Risk of fire. This product does not contain lamp shunts, which allow the product to operate if one lamp burns out. Replace lamps only with the spare lamps provided with this product.
Riesgo de incendio. Este producto no contiene derivadores de lámparas, lo que permite que el producto funcione aunque se queme una lámpara. Reemplace las lámparas solo con las lámparas de repuesto provistas con este producto.
b) Replace lamp only with 3.0 Volt, 0.072 Watt spare lamps provided with this product.
Reemplace solo con lámparas de 3.0 voltios y 0.072 vatios incluida con el producto.

USE AND CARE INSTRUCTIONS/INSTRUCCIONES DE USO Y CUIDADO

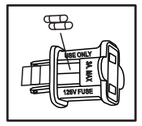
a) When the product is placed on a live tree, the tree should be well maintained and fresh. Do not place on live trees in which the needles are brown or break off easily. Keep the tree holder filled with water.
Si coloca el producto sobre un árbol vivo, el árbol debe estar bien mantenido y fresco. No lo coloque sobre árboles vivos cuyas agujas estén marrones o se quiebren fácilmente. Mantenga el recipiente del árbol lleno de agua.
b) If the product is placed on a tree, the tree should be well secured and stable.
Si coloca el producto sobre un árbol vivo, el árbol debe estar bien fijo y estable.
c) Before using or reusing, inspect product carefully. Discard any products that have cut, damaged, or frayed wire insulation or cords, cracks in the lampholders or enclosures, loose connections, or exposed copper wire.
Antes de usar el producto por primera vez o al volver a usarlo, inspecciónelo cuidadosamente. Deseche cualquier producto que tenga aislamientos de cables o cables cortados, dañados o deshilachados; portalámparas o carcasas agrietadas; conexiones flojas o alambres de cobre expuestos.
d) When storing the product, carefully remove the product from wherever it is placed, including tree, branches, or bushes, to avoid any undue strain or stress on the product conductors, connections, and wires.
Cuando almacene el producto, extráigalo cuidadosamente de cualquier objeto sobre el que esté colocado para evitar estirar o tensionar los conductores, las conexiones y los cables del producto.
e) When not in use, store neatly in a cool, dry location protected from sunlight.
Cuando no lo utilice, almacénelo en un lugar fresco y seco protegido de la luz solar.

USER SERVICING INSTRUCTIONS/INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO PARA EL USUARIO

Risk of fire. Do not replace attachment plug. Contains a safety device (fuse) that should not be removed. Discard product if the attachment plug is damaged.
Riesgo de incendio. No reemplace el enchufe. Contiene un dispositivo de seguridad (fusible) que no se debe retirar. Deseche el producto si el enchufe está dañado.

To replace a fuse:/Para reemplazar un fusible:

1. Grasp plug and remove from the receptacle or other outlet device. Do not unplug by pulling on cord.
   Tome el enchufe y retírelo del tomacorriente o de cualquier otro tomacorriente. No jale del cable para desenchufarlo.
2. Open fuse cover. Slide open the fuse access cover on top of the attachment plug towards blades.
   Abra la cubierta del fusible. Deslice hasta abrir la tapa de acceso al fusible sobre la parte superior del enchufe hacia las aspas.
3. Remove fuses carefully. Turn fuseholder over to remove fuse.
   Retire los fusibles cuidadosamente. Gire el portafusible para retirar el fusible.
4. Risk of fire. Replace fuse only with 3 Amp Max, 125 Volt fuse (provided with product).
   Riesgo de incendio. Reemplace solo con un fusible de 3 amperios y 125 voltios (incluido con el producto).
5. Close the fuse cover. Slide closed the fuse access cover on top of the attachment plug.
   Cierre la cubierta del fusible. Deslice la cubierta de acceso al fusible sobre el enchufe hasta cerrarla.



To replace a lamp:/Para reemplazar una lámpara:

1. Grasp plug and remove from the receptacle or other outlet device. Do not unplug by pulling on cord.
   Tome el enchufe y retírelo del tomacorriente o de cualquier otro tomacorriente. No jale del cable para desenchufarlo.
2. Pull lamp and plastic base straight out of lampholder.
   Jale la bombilla y la base de plástico hacia afuera para retirarla del portalámpara.
3. Replace lamp with only 3.0 Volt, 0.072 Watt LED type lamp (provided with product). Always match the tab on the lamp base to the opposite side of the hook.
   Reemplace la lámpara solo por una de tipo LED de 3.0 voltios, 0.072 vatios (incluida con el producto). Siempre haga coincidir la lengüeta de la base de la lámpara con el lado opuesto del gancho.

CAUTION/PRECAUCIÓN

a) Do not exchange the lamp base on the new lamp with the old one or the LED wires may break.
   No intercambie la base de la lámpara nueva con la antigua, ya que se pueden dañar los cables LED.
b) The LED lamp has polarity. Do not deliberately change the direction of the LED lamp in the lampholder.
   La lámpara LED tiene polaridad. No cambie deliberadamente la dirección de la lámpara LED en el portalámpara.

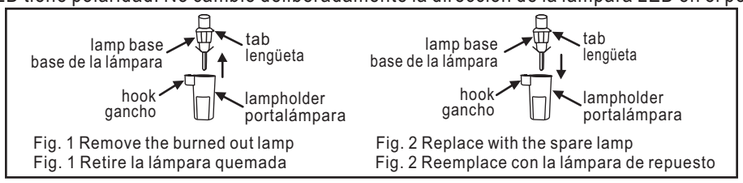
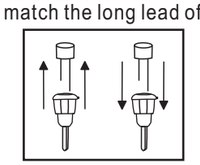


Fig. 1 Remove the burned out lamp
Fig. 1 Retire la lámpara quemada

Fig. 2 Replace with the spare lamp
Fig. 2 Reemplace con la lámpara de repuesto

If the new lamp base does not fit in lampholder, follow the steps below before step 3:
Si la nueva base de lámpara no se ajusta al portalámpara, realice los siguientes pasos 3:

- Remove the base of burned-out lamp by straightening lamp leads and gently pull lamp out.
  Retire la base de la bombilla quemada enderezando los conductores de esta y jalándola suavemente.
- Thread leads of new lamp through holes in old base with one lead in each hole (always match the long lead of the new lamp towards the tab).
  Pase los conductores de la bombilla nueva a través los orificios de la base antigua, un conductor en cada orificio (siempre haga coincidir el cable conductor largo de la lámpara nueva hacia la lengüeta).
- After lamp is fully inserted into base, bend each lead up, like other lamps in the light set so that the leads will touch the contacts inside the lampholder.
  Después de insertar la bombilla completamente en la base, doble cada conductor hacia arriba, de manera que los conductores toquen los contactos dentro del portalámpara.



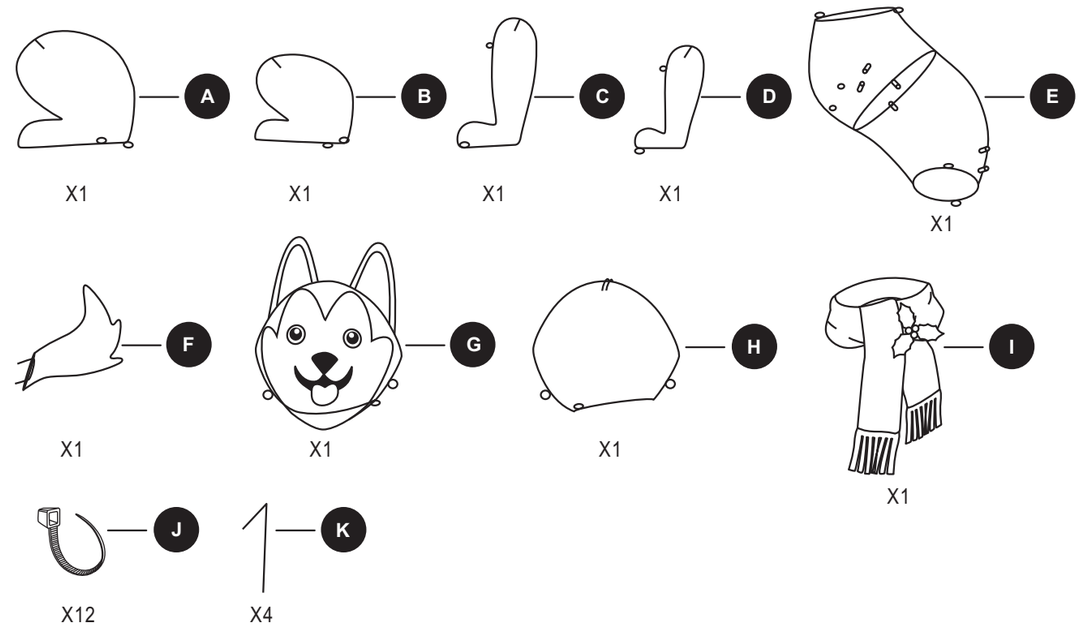
PREPARATION/PREPARACIÓN

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble, install or operate the product.
Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete. No intente ensamblar, instalar ni usar el producto si falta alguna pieza o si estas están dañadas.

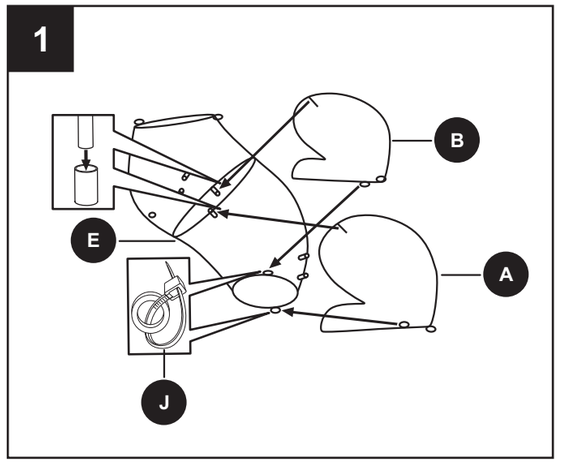
Estimated Assembly Time: 5 minutes/Tiempo estimado de ensamblaje: 5 minutos

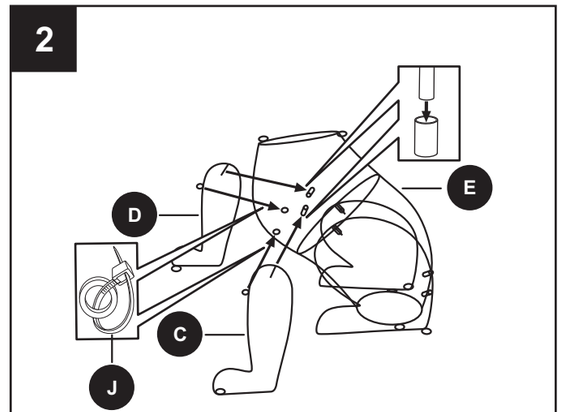
No tools required for assembly./No se necesitan herramientas para el ensamblaje.

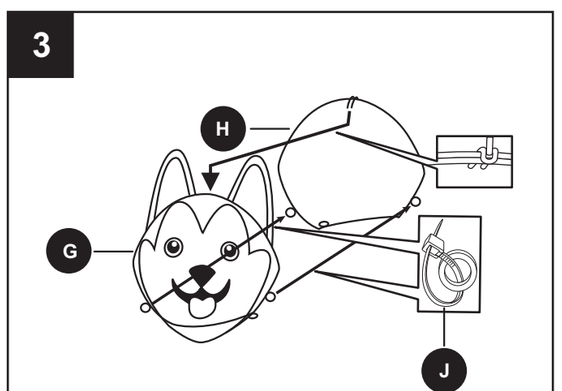
PACKAGE CONTENTS/CONTENIDO DEL PAQUETE

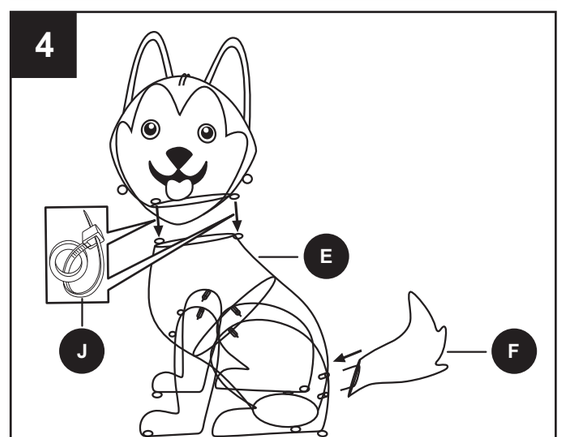


INSTALLATION OVERVIEW/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN



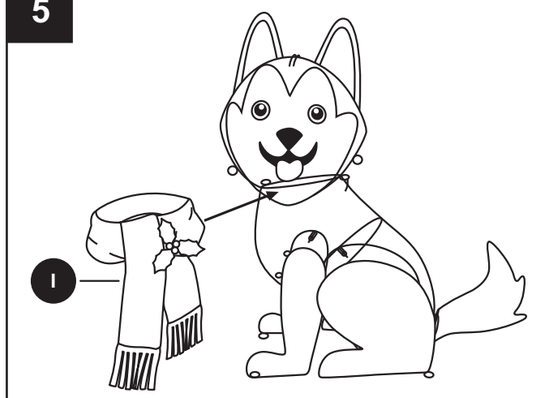




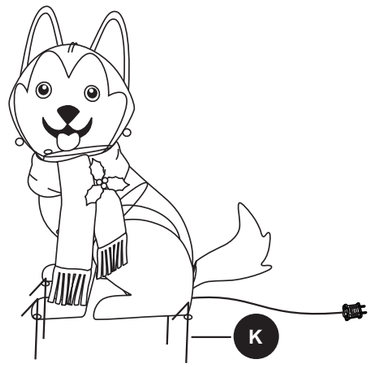


INSTALLATION OVERVIEW/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN

5



6



Plug the electric cord into a properly grounded outlet.
Enchufe el cable eléctrico en un tomacorriente adecuado.

TROUBLESHOOTING/SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEM PROBLEMA	POSSIBLE CAUSE CAUSA POSIBLE	CORRECTIVE ACTION ACCIÓN CORRECTIVA
The product does not light. El producto no enciende.	1. One or more of the bulbs are loose or out of the sockets. Una o más bombillas están sueltas o fuera de los portalámparas.	1. Unplug the product. Starting with the first unlit bulb, gently push (don't twist) each bulb firmly into the socket. At the same time, look and feel for a broken bulb in the socket or an empty socket where a bulb has fallen out. Desenchufe el producto. Comience con la primera que no se enciende y presione con suavidad (sin torcer) cada bombilla firmemente en el portalámpara. Al mismo tiempo, busque bombillas rotas en el portalámpara o portalámparas vacíos, de donde se haya caído una bombilla.
A bulb is broken. Una bombilla está rota.	1. The bulb was impacted or shifted during transport. La bombilla fue impactada o se inclinó durante el transporte.	1. Mark it with a piece of tape and unplug the product before removing the bulb socket and any fragments. Replace the broken bulb. Should a light flicker while doing this, you have probably found the faulty bulb. Replace with a new bulb. Márquela con un trozo de cinta adhesiva y desenchufe el producto antes de retirar el portalámpara y los fragmentos. Reemplace la bombilla rota. Si alguna luz parpadea durante esta tarea, probablemente haya encontrado la bombilla defectuosa. Remplace la bombilla por una nueva.
A bulb is burned out. Una bombilla está quemada.	1. Incorrect bulb or voltage is too high. Bombilla incorrecta o el voltaje es muy alto.	1. The remaining bulbs will not stay lit; it is best to replace any burned out bulbs as soon as you find them. Las demás bombillas no permanecerán encendidas; es mejor reemplazar las bombillas apenas se quemen.

⚠ SAFETY INFORMATION/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Federal Communications Commission (FCC) Statement
Declaración de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC)

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Este dispositivo cumple con la sección 15 de las reglas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes condiciones: (1) este dispositivo no debe causar interferencia perjudicial, y (2) debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que pudiese causar un funcionamiento no deseado.

⚠ SAFETY INFORMATION/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

CAUTION: Modifications not approved by the FCC could void user's authority to operate. Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

PRECAUCIÓN: las modificaciones que no estén aprobadas por FCC podrían anular la autorización de operación del usuario. El usuario puede perder el derecho de utilizar este aparato si efectua cambios o modificaciones que no han sido expresamente aprobados por la autoridad responsible.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

NOTA: este equipo ha sido probado y ha demostrado cumplir con los límites establecidos para los aparatos digitales de Clase B, de acuerdo con la sección 15 de las Normas de la FCC. Estos límites han sido designados para proveer una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía radioeléctrica y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las radiocomunicaciones.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
Sin embargo, no existe garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación en particular. Si este aparato causa interferencias en la recepción de radio o de televisión, lo que puede determinarse desconectando y conectando el aparato, se recomienda tratar de corregir la interferencia de la siguiente manera:

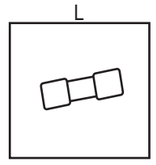
- Reorient or relocate the receiving antenna./Vuelva a orientar la antena o cambie su lugar de instalación.
- Increase the separation between the equipment and receiver./Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
  Conecte el equipo a un tomacorriente cuyo circuito no sea el mismo que aquel al que ha conectado el receptor.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
  Consulte al concesionario o a un técnico de radio/televisión con experiencia.

REPLACEMENT PARTS LIST/LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO

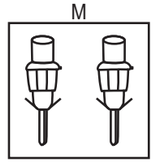
For replacement parts, call our customer service department at **888-251-1006**, 8 a.m. - 8 p.m., EST, Monday - Sunday. You could also contact us at **ascs@lowes.com**.
Para obtener piezas de repuesto, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al **888-251-1006**, de lunes a domingo de 8 a.m. a 8 p.m., hora estándar del Este. También puede ponerse en contacto con nosotros en **ascs@lowes.com**.

PART PIEZA	DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	PART # PIEZA #	COVERED UNDER WARRANTY CUBIERTA POR LA GARANTÍA
L	FUSE/FUSIBLE	W12L1211-F	NO/NO
M	BULB/BOMBILLA	W12L1211-B	NO/NO

L



M



ETL MODEL/MODELO #WLG-017

Printed in Cambodia
Impreso en Camboya